Vue de la Cité de la Muette à Drancy
View of the Cité de la Muette in Drancy
© Mémorial de la Shoah / Florence Brochoire.

À voir aussi

Plus grand centre de recherche, d'information et de sensibilisation sur l'histoire du génocide des Juifs pendant la Seconde Guerre mondiale en Europe, le **Mémorial de la Shoah de Paris** propose un parcours, une documentation exceptionnelle et de nombreuses activités et expositions pour mieux comprendre cette période de l'histoire.

17, rue Geoffroy-l'Asnier - 75004 Paris

Depuis le 1er janvier 2018, le **Cercil-Musée mémorial des enfants du Vél' d'Hiv** a intégré le Mémorial de la Shoah. Situé à Orléans, le Cercil propose un parcours muséographique autour de la mémoire et de l'histoire des camps d'internement du Loiret (Pithiviers, Beaune-la-Rolande et Jargeau).

45 rue du Bourdon Blanc, 45 000 Orléans

Le **Centre culturel Jules Isaac de Clermont-Ferrand** (www.culture-juive-clermont.org), le **Lieu de Mémoire au Chambon-sur-Lignon** (www.memoireduchambon.com) et la **Gare de Pithiviers** ont rejoint le Mémorial de la Shoah.

See also

The largest research, information and education centre on the history of the genocide of the Jews during the Second World War in Europe, the **Paris Shoah Memorial** provides a series of displays, exceptional documentation and several activities and exhibitions to help visitors gain a better understanding of this period of history.

Since 1 January 2018, the **Cercil-Children's Memorial Museum of the Vél' d'Hiv** has integrated the Shoah Memorial. Located in Orléans, the Cercil is a museum dedicated to the preservation of the history and the memory of the internment camps of the Loiret (Pithiviers, Beaune-la-Rolande and Jargeau).

The **Jules Isaac Cultural Centre in Clermont-Ferrand,** the **Memorial dedicated to the Righteous at Le Chambon-sur-Lignon** and the **Pithiviers Station** have joined the Shoah Memorial.

Le Mémorial de la Shoah bénéficie du soutien de

Informations pratiques

Ouverture
Tous les jours sauf le vendredi et le samedi, de 10 h à 18 h. Fermé en août et les 1er mai, 14 juillet, du 25 décembre au 1er janvier inclus, 11 novembre et certains jours de fêtes juives (voir calendrier sur le site internet).

Entrée libre
Audioguides disponibles en français et en anglais.

Accueil des groupes et des scolaires
Accueil des groupes : 75 € sur réservation.
Accueil des scolaires : 49 € sur réservation.
Gratuité sous certaines conditions, nous vous invitons à nous contacter afin d'en prendre connaissance :
Tél.: 01 53 01 17 26
ou reservation.groupes @memorialdelashoah.org

Visite guidée
Tous les dimanches à 15h.
Tarif : gratuit sans réservation préalable, dans la limite des places disponibles.

Navette Paris-Drancy
Une navette gratuite Paris / Drancy est proposée une fois par mois pour vous rendre au Mémorial de la Shoah de Drancy.
Plus d'informations à retrouver sur le site internet :
www.memorialdelashoah.org
https://drancy.memorialdelashoah.org/

Practical information

Opening times
Every day except Fridays and Saturdays, 10am to 6pm.
Closed in August and on 1 May, 14 July, from 25 Décember to 1 January, on 11 November and some Jewish holidays (see website).

Free entry
Audioguides available in French and English.

Groups / School sessions
Groups and guided tours : 75 €.
School students group : 49 €.
Free of charge under certain conditions. Please contact us to find out more about it :
Tel. : +33 (0)1 53 01 17 26
or reservation.groupes @memorialdelashoah.org

Guided tour
Every Sunday at 3pm.
Price : free without prior booking, subject to availability of places.

Paris-Drancy shuttle
A free Paris/Drancy shuttle bus runs once a month to the Shoah Memorial in Drancy.
See website :
www.memorialdelashoah.org
https://drancy.memorialdelashoah.org/

Comment se rendre au Mémorial de la Shoah ?
How to get to the Holocaust Memorial ?

Mémorial de la Shoah, Drancy
110-112 avenue Jean-Jaurès – 93700 Drancy
Tél. : +33 (0) 1 42 77 44 72
contact@memorialdelashoah.org
www.memorialdelashoah.org

Accès

En transports en commun
• Métro, ligne 5 arrêt Bobigny Pablo Picasso puis bus 251 arrêt Place du 19 mars 1962.
• RER B arrêt Le Bourget, puis bus 143, arrêt Square de la Libération.
• Bus 684 arrêt Place du 19 mars 1962.

En voiture
Parking du marché : avenue Jean-Jaurès.

Facilités d'accès pour le public handicapé.

Access

By public transport
• Metro, line 5 Bobigny Pablo Picasso stop then the bus 251 Place du 19 mars 1962 stop.
• RER line B Le Bourget stop then bus 143, Square de la Libération stop.
• Bus 684 stop Place du 19 mars 1962.

By car
Market car park : Avenue Jean-Jaurès.

Accessibility for disabled vistors.

Couverture – Cover : L'exposition permanente du Mémorial de la Shoah de Drancy / The permanent exhibition of the Drancy Shoah Memorial © Vincent Plrunner / Conception graphique – Graphic design : Delphine Cormier

Entrée gratuite / Free entrance

Mémorial de la Shoah DRANCY
Holocaust Memorial

Un musée sur l'internement des Juifs pendant la Seconde Guerre mondiale

A museum about internment of the Jews during World War II

Pendant la Seconde Guerre mondiale, dans l'Europe dominée par l'Allemagne nazie, les populations juives sont fichées, exclues, spoliées, internées.

À l'automne 1941, Hitler décide la « Solution finale de la Question juive ». Pour la mettre en oeuvre, le IIIe Reich s'appuie sur des administrations et des gouvernements collaborationnistes, notamment le gouvernement du maréchal Pétain et de Pierre Laval en France.

Dans toute l'Europe, les populations juives sont parquées dans des lieux de transit avant d'être déportées vers les camps d'extermination nazis situés en Pologne. Ces lieux de transit sont le plus souvent des ghettos à l'Est de l'Europe et des camps à l'Ouest, tels que Malines en Belgique, Westerbork aux Pays-Bas et Drancy en France.

Pour permettre aux nouvelles générations de connaître les mécanismes qui ont conduit à ce crime contre l'humanité et dont le camp de Drancy est l'un des principaux rouages, le Mémorial de la Shoah, gratuit, ouvert à tous, permet au visiteur d'aller à la rencontre de l'histoire de ce site, et d'entamer un dialogue entre le présent et le passé.

During the Second World War, in a Europe that was dominated by Nazi Germany, the Jewish population was hounded, excluded from society, stripped of their belongings and finally imprisoned.

In the autumn of 1941, Hitler decided on the 'Final solution to the Jewish question'. However the 3rd Reich relied on collaborationist administrations and governments, particularly the government of Marshal Pétain and Pierre Laval in France, to implement the 'Final Solution'.

Throughout Europe, Jews were herded into transit sites before being deported to Nazi death camps in Poland. These transit sites were commonly ghettos in eastern Europe and camps in the west, such as Malines in Belgium, Westerbork in the Netherlands and Drancy in France.

The Drancy Shoah Memorial aims of teaching new generations about the systems which led to this crime against humanity and the Drancy camp, which was one of the main links in the chain. Free and open to everyone, it allows visitors to confront the history of the site, and to open a dialogue between the present and the past.

La Cité de la Muette : des logements bon marché transformés en camp

Habitat collectif bâti dans les années 1930, la Cité de la Muette est à l'origine destinée à accueillir des logements.
Elle est réquisitionnée par les autorités nazies d'occupation en juin 1940 pour la détention provisoire des prisonniers de guerre français et anglais, puis pour les Juifs raflés à partir d'août 1941. De mars 1942 jusqu'à l'été 1944, elle devient pour 63 000 Juifs parmi les 76 000 déportés de France la dernière étape avant la déportation vers les camps d'extermination nazis en Pologne.

Quelques années après la Libération, la Cité de la Muette est réhabilitée et rendue à un usage d'habitation. Il faut attendre 1976 pour qu'un monument rappelle l'histoire de ce lieu. Depuis 2001, la Cité est classée parmi les sites et monuments protégés de France.

The 'Cité de la Muette': cheap housing transformed into a camp

Built in the 1930s, the 'Cité de la Muette' was originally designed as a residential block. It was requisitioned by the occupying Nazi authorities in June 1940 for the temporary detention of French and English prisoners of war, then from August 1941 for the Jews who had been rounded up. From March 1942 until the summer of 1944, it became the final stopping place for 63,000 of the 76,000 Jews deported from France, before transportation to the Nazi death camps in Poland.

A couple of years after the Liberation, the 'Cité de la Muette' was rehabilitated and once again used for housing. It wasn't until 1976 that a monument was built to commemorate the history of the site. Since 2001, the 'Cité de la Muette' has been listed as a protected site and monument in France.

Internés dans le camp de Drancy /
Internees in the Drancy Camp
1942, coll. Mémorial de la Shoah.

Un centre d'histoire pour tous

Lieu d'histoire et d'éducation ouvert à tous, le Mémorial de la Shoah de Drancy a été réalisé à l'initiative de la Fondation pour la Mémoire de la Shoah.

Conçu par l'architecte Roger Diener, il propose une exposition permanente sur l'histoire du camp, plusieurs salles pédagogiques et une salle de conférences. Orienté vers la Cité de la Muette, ses larges baies vitrées lui permettent de maintenir avec celle-ci un dialogue permanent. Dès son entrée, le visiteur peut découvrir – apparaissant successivement sur le mur – les visages de 12 000 internés au camp de Drancy entre 1941 et 1944.

A centre of history for all

A centre of history and education open to all, the Drancy Shoah Memorial has been created on the initiative of the Foundation for the Memory of the Shoah.

Designed by the architect Roger Diener, it houses a permanent exhibition on the history of the camp, several educational rooms and a conference room. Oriented towards the 'Cité de la Muette', its large bay windows enable a constant dialogue with these buildings. On entering the centre, visitors see - gradually appearing on the wall - the faces of 12,000 prisoners at the Drancy camp between 1941 and 1944.

L'exposition permanente /
The permanent exhibition
© Florencce Brochoire

Expliquer

L'exposition permanente retrace, à l'aide de témoignages vidéo, de documents d'archives et de photographies d'époque, l'histoire du camp de Drancy et la vie quotidienne des internés de 1941 à 1944, l'organisation des déportations à partir de 1942, mais aussi la construction de la mémoire du camp après-guerre.

Une dizaine de films documentaires réalisés par Patrick Rotman sont diffusés dans l'exposition.

Au centre de celle-ci, la Maison des enfants conçue par la réalisatrice Delphine Gleize permet au visiteur de découvrir le sort des enfants internés et déportés.

Explaining the past

Using video testimonies, archive documents and photographs from the period, the permanent exhibition recounts the history of the Drancy camp and the daily life of its prisoners from 1941 to 1944, the organisation of deportations from 1942, and also the construction of the memory of the camp after the war.

Some ten documentary films produced by Patrick Rotman are shown in the exhibition.

At its centre, the 'Maison des Enfants' designed by the producer Delphine Gleize illustrates the fate of the children who were imprisoned and deported.

Activité pédagogique dans l'une de nos salles de médiation /
Educational workshops in one of our mediation rooms
© Florencce Brochoire

Transmettre

Pour les scolaires, des ateliers pédagogiques, des parcours de mémoire, des visites générales et thématiques ont été conçus et des espaces d'accueil dédiés ont été aménagés.

L'offre éducative du Mémorial de la Shoah s'adresse aux enfants à partir de 9-10 ans jusqu'à l'âge adulte.
Des formations sont également organisées en direction des professionnels (communauté éducative, personnel administratif, magistrats, forces de l'ordre…).
Une programmation culturelle est enfin proposée chaque trimestre en direction du grand public (rencontres avec des auteurs et des historiens, projections-débats, témoignages de rescapés…).

Passing on lessons from history

Educational workshops, memory trails, general and themed visits have been developed for school students, and dedicated reception areas have been fitted out.

The educational offer of the Shoah Memorial is aimed at children from the age of 9-10 up to adulthood.
Training courses are also organised for professionals (educational community, administrative staff, judges, police, etc.).
Finally, a cultural programme is organized three times a year for the general public (meetings with authors and historians, films and debates, survivor testimonies, etc.).